



LA MASORA

Instrumento imprescindible
para la correcta interpretación
de la Biblia Hebrea (III)

Curso de Postgrado

Madrid, 20 a 30 de abril de 2009

LA MASORA, INSTRUMENTO IMPRESCINDIBLE PARA LA CORRECTA INTERPRETACIÓN DE LA BIBLIA HEBREA

BOLETÍN DE INSCRIPCIÓN

Nombre y Apellidos

D.N.I.

Formación

Dirección

.....

Teléfono

Correo electrónico

INFORMACIÓN:

Correo electrónico: elvira.martin@cchs.csic.es

Fax: 91 602 29 71

Instituto de Lenguas y Culturas del Mediterráneo y del
Oriente Antiguo. C/ Albasanz 26-28. 28037 Madrid



La Masora, instrumento imprescindible para la correcta interpretación de la Biblia Hebrea (III)

RESUMEN DEL CONTENIDO Y OBJETO DEL CURSO

El curso, de carácter predominantemente práctico, tiene como objetivo dotar al alumno de los conocimientos imprescindibles para interpretar y leer las notas marginales de las biblias hebreas, conocidas en los estudios bíblicos como Masora. Tras una breve introducción, en la que se explicará al alumno qué es y en qué consiste la Masora, las sesiones serán de carácter práctico a modo de talleres. En ellas, se trabajarán ejemplos de diferentes noticias y fenómenos masoréticos presentes en los manuscritos bíblicos hebreos más importantes.

El presente curso se realizó por primera vez en el curso 2004-2005. Esta asignatura y sus prácticas correspondientes no se imparten en las Universidades españolas ni europeas, mientras que en países como Israel, de antigua tradición masorética, sí hallan su lugar en los centros universitarios, y en otros países como EEUU y Brasil han adquirido ya una difusión importante, lo que implica su valoración para una comprensión más exacta del texto bíblico hebreo. Por ello, el equipo de biblia hebrea del CSIC, de larga tradición masorética y reconocido prestigio internacional, pretende seguir impartiendo bianualmente.

DESTINATARIOS

Principalmente, licenciados en Filología Hebrea o alumnos de últimos cursos y licenciados en otras especialidades con conocimiento de hebreo nivel intermedio.

PROGRAMA

Lunes 20 de Abril

16:00-17:30: Formación del texto hebreo

(Prof. E. Fernández Tejero)

17:30-17:45: Descanso

17:45-18:30: ¿Qué es la Masora?

(Dra. E. Martín Contreras)

18:30-19:15: Lengua de la Masora. Terminología.

(Dra. E. Martín Contreras)

Martes 21 de Abril

16:00-17:30: Materiales principales: descripción y uso

(Dra. E. Martín Contreras)

17:30- 17:45: Descanso

17:45-19:15: Cómo trabajar una noticia masorética

(Prof. E. Fernández Tejero)

Miércoles 22 de Abril

16:00-17:30: Temas más comunes de la Masora Parva

(Dra. E. Martín Contreras)

17:30- 17:45: Descanso

17:45-19:15: Irregularidades de la tradición oral y

ortográficas (Dra. E. Martín Contreras)

Jueves 23 de Abril

16:00-17:30: “Escrito” y “leído” (*Qere-Ketib*); palabras que se escriben pero no se leen; palabras que se leen pero no se escriben; *Sebirîm* (Prof. E. Fernández Tejero)

17:30- 17:45: Descanso

17:45-19:15: *Hillufîm*: Ben Asher-Ben Naftalí;

orientales-occidentales (Dra. E. Martín Contreras)

Lunes 27 de Abril

16:00-17:30: *Simanîm* mnemotécnicos (Prof. E. Fernández Tejero)

17:30- 17:45: Descanso

17:45-19:15: Listas masoréticas (Dra. E. Martín Contreras)

Martes 28 de Abril

16:00-17:30: Anotaciones gramaticales (Prof. E. Fernández Tejero)

17:30- 17:45: Descanso

17:45-19:15: Ejemplos singulares (Prof. E. Fernández Tejero y Dra. E. Martín Contreras)

Miércoles 29 de Abril

16:00-17:30: Masora y crítica textual (Prof. N. Fernández Marcos)

17:30- 17:45: Descanso

17:45-19:15: Masora y exégesis (Prof. E. Fernández Tejero)

Jueves 30 de Abril

16:00-17:30: Taller

17:30- 17:45: Descanso

DIRECTORA

Dra. Elvira Martín Contreras (CSIC)

FECHAS Y LUGAR DE CELEBRACIÓN

Del 20 al 30 de Abril de 2009, ambos inclusive.
Centro de Ciencias Humanas y Sociales, Instituto de Lenguas y Culturas del Mediterráneo y del Oriente Antiguo.
C/ Albasanz, 26-28. 28037 Madrid.

ACREDITACIÓN

Se hará entrega de un diploma acreditativo (24 horas).

NÚMERO DE PLAZAS: 15

IMPORTE: 40 euros

INFORMACIÓN Y MATRÍCULA

Los interesados solicitarán la reserva de plaza en la dirección de correo electrónico elvira.martin@cchs.csic.es o a través del teléfono 91 602 23 21, y tras recibir un correo de confirmación, ingresarán el importe de la matrícula en la cuenta del BSCH: 0049 5134 35 2317224221, indicando como concepto "Curso Masora.filol.doc".

El resguardo del ingreso y el boletín de inscripción deberán remitirse a la dirección siguiente:
Elvira Martín Contreras.

Centro de Ciencias Humanas y Sociales, Instituto de Lenguas y Culturas del Mediterráneo y del Oriente Antiguo.
C/ Albasanz 26-28, 28037 Madrid, o por fax al 91 602 29 71.